د خلکو د تګ راتګ په اړه مختصر اوونیز راپور

لومړی دوره: ۱۰ جنورۍ څخه تر ۲۰ جنورۍ ۲۰۲۴

عمومي معلومات

د وروستیو خوځښتونو په ځواب کې، آی او ام افغانستان د ۲۰۲۴ په پیل کې د ډي ټي ام پروګرام د خلکو د تګ راتګ د جریان څارنې فعالیت بیا پیل کړل ترڅو د افغانستان په سرحدونو کې د خوځښت او تګ راتګ په اړه شبه پوه شي. د ۲۰۲۴ کال د جنورۍ په ۱۰ نیټی، ډي ټي ایم د ایران اسلامی جمهوریت او پاکستان سره په څلورو سرحدی پولو کې ساحوی ټیمونه ځای پر ځای کړل (لاندی نقشه وګورئ)، ترڅو دوه یو له بل سره ترلې یا اړوند فعالیتونه ترسره کړي. لومړی د ټولو هغو کسانو شمیرل دی چې افغانستان ته راځی او یا د افغانستان څخه بهر وځي، چې د جریان د څارنې د شمیر په نوم هم بلل کیږي، ترڅو افغانستان ته د راتګ او تګ شمیر معلوم کړي. دوهم د ځینو کساو یا ډلو سروې ده چې افغانستان ته د راتللو یا وتلو په حال کې ترسره کیږي، چې د جریان د څارنې سروې په نوم هم یادیږي، ترڅو د تلونکو او راتلونکو خلکو د ځانګړتیاوو، هڅو او زیانمنتیا په اړه پوه شي. دا مختصر راپور مهم معلومات وړاندې کوي چې د آی او ام د معلوماتو د مختلفو سرچینو د یوځای کولو څخه لاسته راځی، لکه د آی او ام افغانستان د رارسید څخه وروسته د بشری مرستو برنامه (سی بی پا ها) او همدارنګه د پاکستان او افغانستان ډي ټي ام څخه د جنورۍ له ۱۰ څخه تر ۲۰ مودې لپاره. د معلوماتو راټولولو د میتودولوژۍ په اړه د نورو معلوماتو لپاره، د دې راپور وروستۍ پاڼه وګورئ.

78,343

هغه خلک چې افغانستان ته راغلي

58,035

هغه خلک چې د افغانستان څخه وتلي

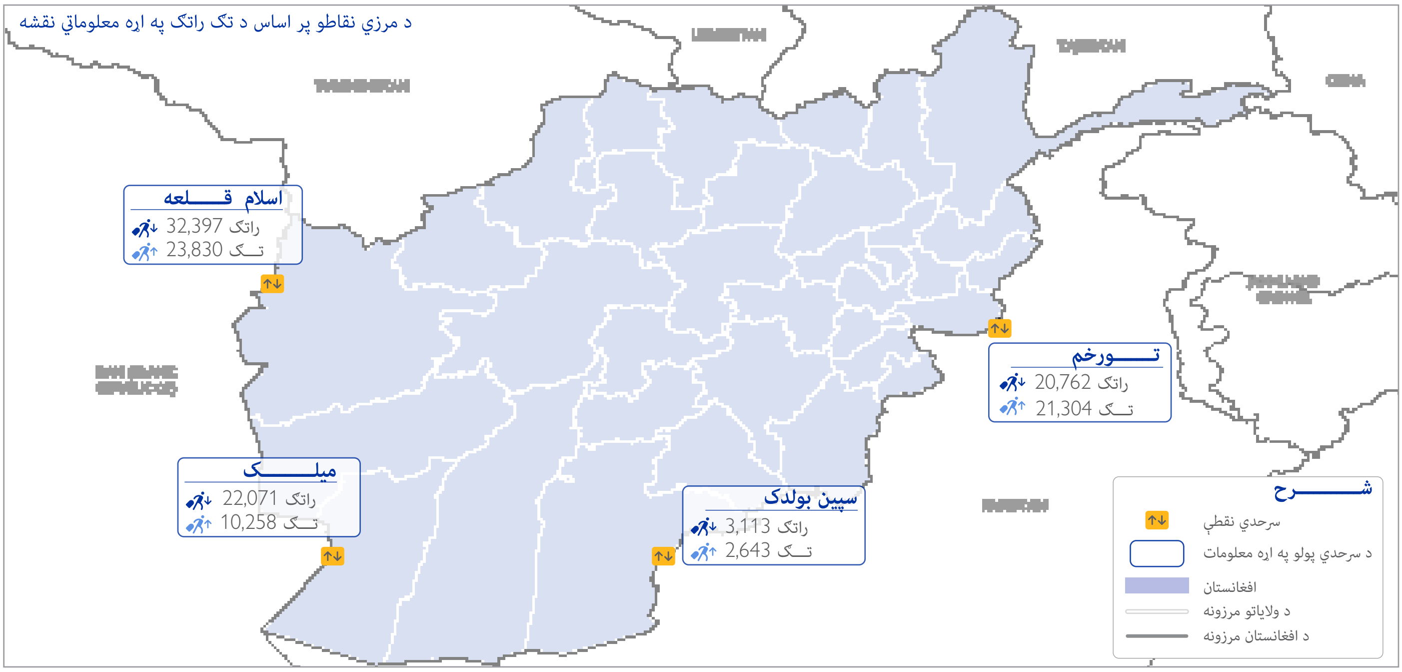
افغانستان ته د راتګ په اړه معلومات د سرحدي پولو پر اساس

	هغه خلک چې د آی او ام څخه یې مرسته ترلاسه کړې	هغه خلک چې افغانستان ته راستانه شوي او اسناد نلري	هغه خلک چې افغانستان ته راستانه شوي او اسناد لري	هغه خلک چې افغانستان ته راستانه شوي
ایـــرن	7,520***	28,320***	نشته	54,468
پاکستان	2,521***	2,468***	408**	23,875

د افغانستان څخه د وتلو په اړه معلومات د هیوادونو پر اساس

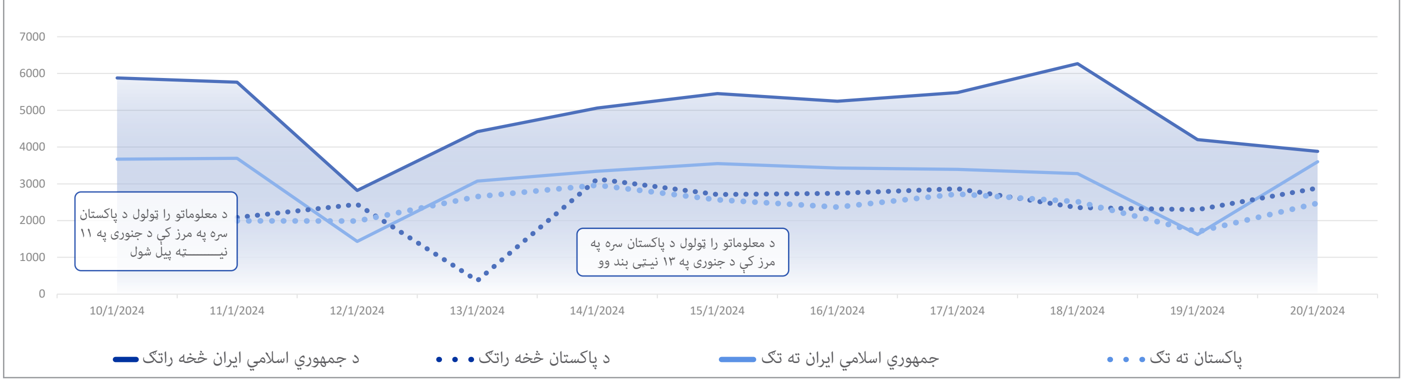
	هغه خلک چې د افغانستان څخه وتلي
ایـــران	34,088
پاکستان	23,947

د مرزي نقاطو پر اساس د تګ راتګ په اړه معلوماتي نقشه



وضاحــــــــــــت: دا نقشه فقط د وضاحت لپاره کارول شوې ده او هیڅ کله د آی او ام لخوا د کومې رسمي ادعا یا موافقت په معنی نده

د افغانستان څخه د وتلو او راتللو په اړه معلوماتي چارټ



* د معلوماتو د راټولو د میتودولوژي په اړه د ډیرو معلوماتو لپاره ددی را پور آخری پاڼی ته د (آی او ام معلومات د راتګ په اړه) ته مراجعه وکړی
** دا معلومات د پاکستان ډي ټي اِم لخوا راټول شوي
*** دا معلومات د افغانستان آی او ام د راتګ څخه وروسته د بشری مرستو د پروګرام (سی بی پا ها) لخوا ترسره شوی دا برنامه د هغه کسانو سره مرسته کوی چی افغانستان ته راستانه شوی وی او دا برنامه د سرحدی او مرزی کاری ګروپ په واسطه حمایه کیږی. د سرحدونو کاری ګروپ د آی او ام لخوا رهبری کیږیږ د لا ډیرو معلوماتو لپاره لاندی لینک ته مراجعه وکړی
https://afghanistan.iom.int/situation-reports.
**** دی ټی اِم افغانستان د مختلفو ډلو په اړه چی دی وتو په حال کې دی معلومات نه راټولوی

د بهر څخه هیواد ته راتګ: ۷۸،۳۴۳

افغان وګړي د هغو کسانو ۹۹٪ سلنه جوړوي چې (۳۰۱۳ د ایران سره په مرز کې او ۱۳۸۰ د پاکستان سره په مرز کې) د افغانستان د بېځایه شویو کسانو د تعقیب سیستم لخوا مرکه شوي او د ۲۰۲۴ کال د جنورۍ له ۱۰ تر ۲۰ پورې افغانستان ته راغلي. په لاندې معلوماتو کې یوازې هغه افغان وګړي شامل دی چې د تګ راتګ د څارنې او ارزونې د یوې برخې په توګه ورسره مرکه شوې.

ځانـــــګړتیاوې

د افرادو په اړه معلومات

ښځې	عــمر	نارینه
1%	60+	1%
18%	18-59	60%
5%	6-17	7%
4%	0-5	4%

اسناد او مدارک

- **69%** د هغه کسانو فیصدي چې د هغه هیواد معتبره ویزه یې نه درلوده د کوم ځای څخه چی راستانه شوي
- **68%** د هغه کسانو فیصدي چې د سرحد څخه د تیریدو لپاره یې معتبره پاسپورت نه درلود
- **35%** د هغه کسانو فیصدي چې معتبره تذکره نلري

د زیانمنو ډلو شتون

<1%	هغه کورنۍ چې ماشومان بی سرپرستي کوي
3%	هغه کورنۍ چې ښځې بی سرپرستي کوي
1%	مزمن ناروغۍ او خاص اړتیاوو لرونکی کسان
3%	حامله او شیدي ورکونکي ښځې
1%	مجردې او تنها ښځې
1%	بی سرپرسته ماشومان

هیواد ته د راتګ دلایل او قصد

هغه ځواب ویونکي چې د جمهوری اسلامی ایران څخه راستانه شوي

هغه موده چې په ایران کې پاتی شوي یاست

د لنډې مودې لپاره > د یوې اوونۍ څخه کم	7%
د متوسطې مودې لپاره > د یوې اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پورې	55%
د اوږدې مودې لپاره > د یو کال څخه زیاد	38%

هغه ۳ عمده دلایل کوم دي چې تاسو یې د ایران پریښودو ته اړ کړئ

رد مرز یا دیپورت	64%
داوطلبانه راتګ	34%
اقتصادي مهاجرت د ۶ میاشتو څخه کم	1%

هغه ۳ عمده دلایل کوم دي چې تاسو یې افغانستان ته راتګ ته اړ کړئ

کور/د ژوند لپاره	84%
د کورنۍ د لیدلو لپاره	15%
د ښو کاري فرصتونو لپاره	<1%

د څومره وخت لپاره به په افغانستان کې پاتی شي

د لنډې مودې لپاره > د یوې اوونۍ څخه کم	1%
د متوسطې مودې لپاره > د یوی اوونۍ څخه تر یو کال پورې	8%
د اوږدې مودې لپاره > د یو کال څخه زیاد	<1%
د دایم لپاره	12%
نه پوهیږم	79%
نه غواړم چې ځواب ورکړم	<1%

هغه ځواب ویونکي چې د پاکستان څخه راستانه شوي

هغه موده چې په پاکستان کې پاتی شوي یاست

د لنډې مودې لپاره > د یوې اوونۍ څخه کم	13%
د متوسطې مودې لپاره > د یوی اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پورې	39%
د اوږدې مودې لپاره > د یو کال څخه زیاد	48%

هغه ۳ عمده دلایل کوم دي چې تاسو یې د پاکستان پریښودو ته اړ کړئ

د تداوي څخه ورسته راتګ	28%
داوطلبانه راتګ	24%
د کورنۍ د لیدلو لپاره	20%

هغه ۳ عمده دلایل کوم دي چې تاسو یې افغانستان ته راتګ ته اړ کړئ

کور/د ژوند لپاره	82%
د تداوي لپاره	5%
د کورنۍ د لیدلو لپاره	4%

د څومره وخت لپاره به په افغانستان کې پاتی شی

د لنډې مودې لپاره > د یوې اوونۍ څخه کم	5%
د متوسطې مودې لپاره > د یوی اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پورې	15%
د اوږدې مودې لپاره > د یو کال څخه زیاد	1%
د دایم لپاره	1%
نه پوهیږم	79%
نه غواړم چې ځواب ورکړم	0%

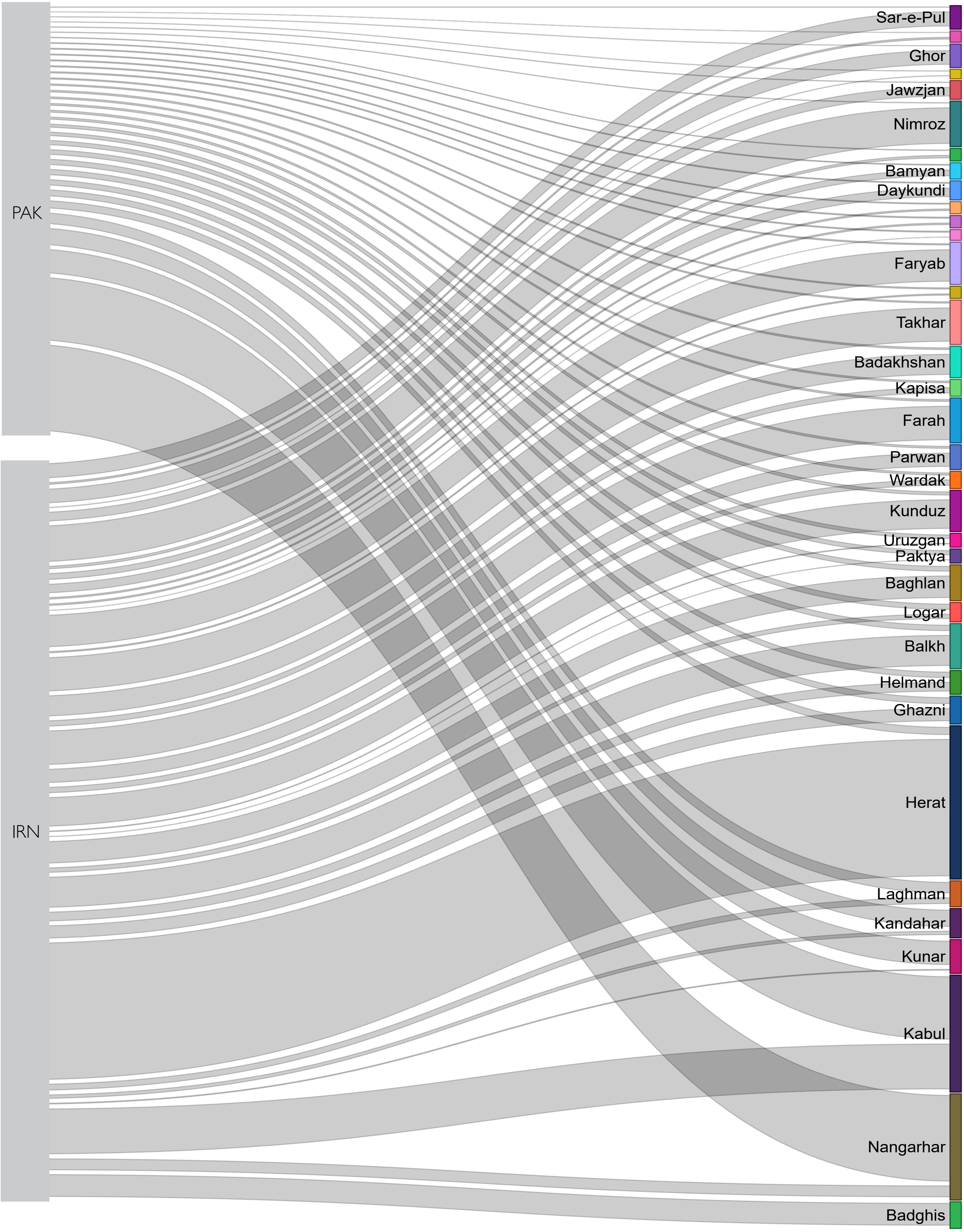
ایران اسلامي جمهوریت او پاکستان ته ډیری سفرونه له یو کال څخه لږ دوام کوي. پداسې حال کې چې له ایران څخه راتګ په عمده توګه ډیپورټ شویو او داوطلبانه راستنیدل دی، له پاکستان څخه په راتګ کې هغه کسان شامل وو چې د طبی درملنې بشپړولو یا د داوطلبانه راستنیدو سربیره د کورنۍ لیدو وروسته بیرته راستانه شوي. نارینه ځواب ویونکي چې له پاکستان څخه راغلي ډیری یې د کورنۍ لیدلو (۲۴٪) او سوداګرۍ (۱۴٪) ته اشاره کړې، پداسې حال کې چې ښځینه ځواب ویونکي ډیری په داوطلبانه ډول بیرته راستنې شوي (۴۶٪). زمونږ همکاران دي ته اشاره کوي چې ډیری هغه کسان چې په خپله خوښه بیرته راستنیدو ته اشاره کوي په اصل کې په افغانستان کې د ناامنۍ له امله پاکستان ته تللي وو، او اوس بیرته راستانه شوي په دې باور دي چې امنیتي وضعیت ښه شوی. افغانستان ته د درېیم هیواد ته د ټرانزیټ په نیت راتلل ډیر غیر معمول وو، د نږدې ټولو هغو ځواب ویونکو هدف چې د ایران اسلامي جمهوریت یا پاکستان څخه راځي افغانستان وو.

* د ۱۸ کالو څخه کم عمره وګړو پرې ځای د هغوی په استازیتوب د نور ورسره مشرانو سره مرکه شوې

د بهر څخه هیواد ته راتګ

هغه هیوادونه چې خلک تریته راغلي

هغه ولایات چې خلک ورغلي



د هیواد څخه بهر ته تګ: ۵۸،۰۳۵

افغان وګړي د هغو کسانو ۹۶٪ جوړوي چې (۱۴۷۰ د ایران سره په مرز کې او ۱۲۴۴ د پاکستان سره په مرز کې) د افغانستان د بېځایه شویو کسانو د تعقیب سیستم لخوا مرکه ورسره شوې او د ۲۰۲۴ کال د جنورۍ ۱۰ تر ۲۰ مودې په جریان کې د افغانستان څخه بهر تللی. لاندې معلومات یوازې د هغو افغان وګړو په اړه دی چې د تګ راتګ د ځانګړي او ارزونې د سروې د یوې برخې په توګه ورسره مرکې شوې دي.

ځانګړتیاوې

د افرادو په اړه معلومات

ښځینه	عــمر	نارینه
<1%	60+	2%
11%	18-59	79%
2%	6-17	2%
2%	0-5	1%

اسناد او مدارک

4%	د هغه کسانو فیصدي چې د هغه هیواد معتبره ویزه یې نه درلوده د کوم ځای څخه چې راستانه شوي
3%	د هغه کسانو فیصدي چې د سرحد څخه د تیریدو لپاره یې معتبره پاسپورت نه درلود
20%	د هغه کسانو فیصدي چې معتبره تذکره نلري

د هیواد څخه د تګ دلایل او قصد

هغه ځواب ویونکي چې جمهوري اسلامي ایران ته ځي

هغه موده چې په افغانستان کې پاتې شوي یاست

18%	د لنډی مودی لپاره > د یوی اوونۍ
32%	د متوسطی مودی لپاره > د یوی اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پوری
51%	د اوږدی مودی لپاره > د یو کال څخه زیاد

هغه ۳ عمده دلایل کوم دی چې تاسو یې د افغانستان پرېښودو ته اړ کړئ

38%	اقتصادی مهاجرت د ۶ میاشتو څخه کم
19%	اقتصادی مهاجرت د ۶ میاشتو څخه زیاد
18%	د کورنۍ د لیدلو لپاره

هغه ۳ عمده دلایل کوم دی چې تاسو یې ایران ته تګ ته اړ کړئ

46%	د ښو کاری فرصتونو لپاره
18%	د کورنۍ د لیدلو لپاره
10%	سیاحت

د څومره وخت لپاره به په ایران کې پاتې شي

3%	د لنډی مودی لپاره > د یوی اوونۍ
92%	د متوسطی مودی لپاره > د یوی اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پوری
<1%	د اوږدی مودی لپاره > د یو کال څخه زیاد
<1%	د دایم لپاره
5%	نه پوهیږم
0%	نه غواړم چې ځواب ورکړم

هغه ځواب ویونکي چې پاکستان ته ځي

هغه موده چې په افغانستان کې پاتې شوي یاست

5%	د لنډی مودی لپاره > د یوی اوونۍ
71%	د متوسطی مودی لپاره > د یوی اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پوری
24%	د اوږدی مودی لپاره > د یو کال څخه زیاد

هغه ۳ عمده دلایل کوم دی چې تاسو یې د افغانستان پرېښودو ته اړ کړئ

44%	کور/د ژوند لپاره
24%	صحی خدماتو ته د لاسرسی لپاره
18%	د کورنۍ د لیدلو لپاره

هغه ۳ عمده دلایل کوم دی چې تاسو یې پاکستان ته تګ ته اړکړئ

42%	صحی خدماتو ته د لاسرسی لپاره
33%	د کورنۍ د لیدلو لپاره
6%	سیاحت

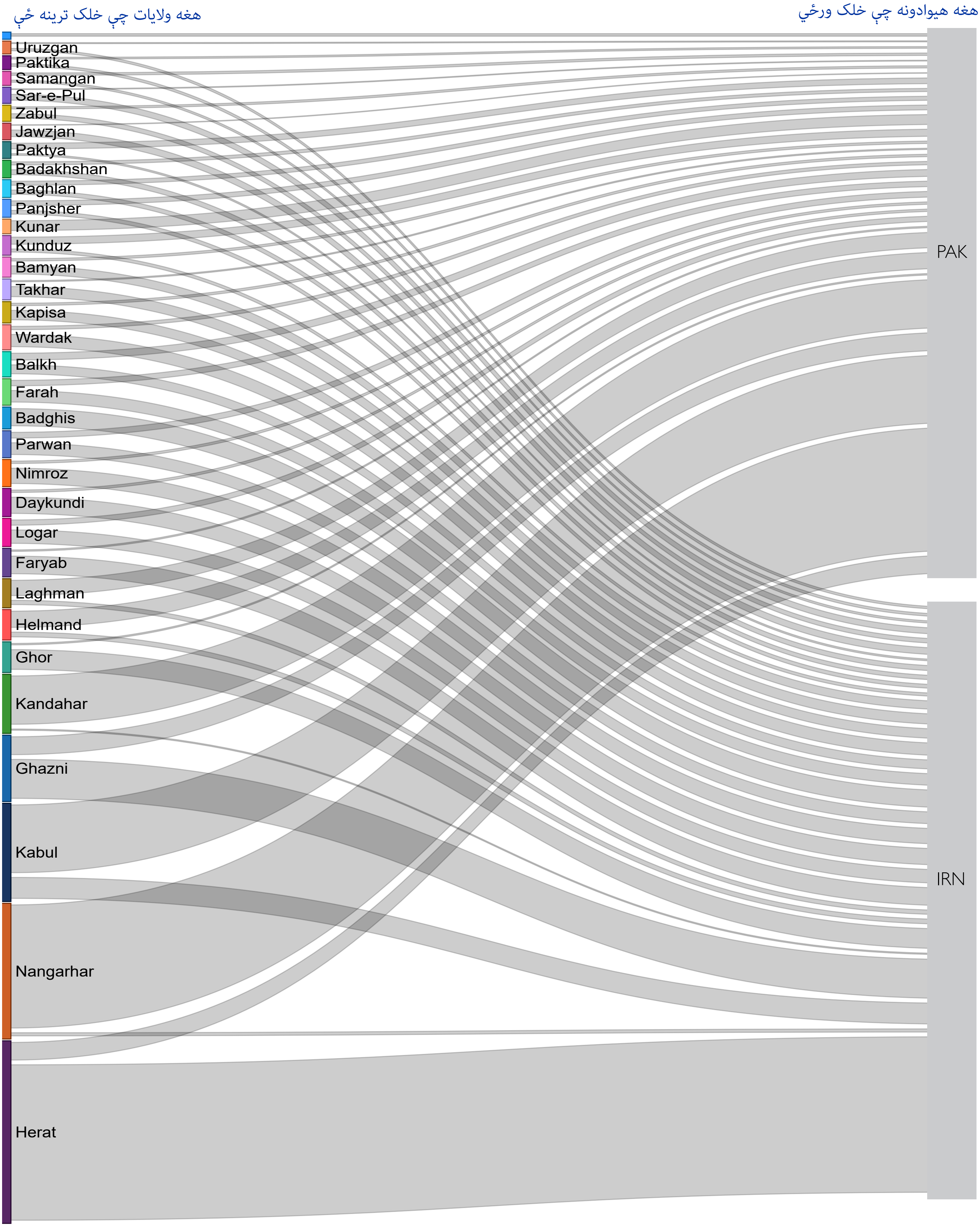
د څومره وخت لپاره به په پاکستان کې پاتې شي

30%	د لنډی مودی لپاره > د یوی اوونۍ
60%	د متوسطی مودی لپاره > د یوی اوونۍ څخه زیاد تر یو کال پوری
1%	د اوږدی مودی لپاره > د یو کال څخه زیاد
0%	د دایم لپاره
9%	نه پوهیږم
0%	نه غواړم چې ځواب ورکړم

د پاسپورټ، ویزې او د سفری اسنادو درلودل د هغو کسانو په منځ کې نسبتا عام وو چې د افغانستان څخه بهر ځی. دا په داسې حال کې ده چې ډېری هغه کسان چې افغانستان ته راتلل د سفر اسناد یې نه درلودل. بهر ته دی تلونکو ځواب ویونکو لویه برخه هغه کسان وو چې د یو کال څخه د ډېر وخت لپاره په افغانستان کې د پاتې شوي وو، او دا ځواب ویونکو اکثریت افغانان دي او له همدې امله په نورمال ډول په افغانستان کې ژوند کوي. همدارنګه نږدې نیمایی هغو کسانو چې پاکستان ته تلل، ارقام داسې ښکاری چې دوی خپل دایمي استوګنځی ته ځی. پاکستان ته د هغو کسانو په منځ کې د تګ راتګ نور لاملونه هم شامل دی لکه د خپلوانو لیدنه او روغتیایی خدمتونو ته لاسرسی، دریمه برخه د ځواب ویونکو یوازې د یوې اونۍ څخه لږ وخت لپاره په پاکستان کې پاتې کیدو اراده لري. د ځواب ویونکو په منځ کې د سفر دلیلونه چې له افغانستان څخه د ایران اسلامي جمهوریت ته ځي ډیری د اقتصادي هڅو سره تړاو لري، لکه د شپږو میاشتو څخه لږ وخت لپاره اقتصادي مهاجرت (۳۸٪)، په ډېر احتمال موسمي کارونو ته اشاره شوې، او د کار غوره فرصتونه (۴۶٪)

* د ۱۸ کالو څخه کم عمره وګړو پری ځای د هغوی په استازیتوب د نور ورسره مشرانو سره مرکه شوی
** دا ارقام د مصاحبه شوی کسانو د ځوابونو پر اساس دی او د اثبات لپاره یی کوم ځه نشته

د هیواد څخه بهر ته تګ



د آی او اِم معلومات افغانستان ته د تګ راتګ په اړه

ډی ټی ام افغانستان، ډی ټی ام پاکستان، او د آی او ام افغانستان له راتګ څخه وروسته بشری مرستي پروګرام (سی بی پا ها) مختلف میتودونه کاروي ترڅو افغانستان ته د راتلونکو کسانو مختلف ډیموګرافیک معلومات راټول کړی. لاندې د جریان چارټ د راستانه شویو خلکو د فرعی ډلو تر منځ اړیکې روښانه کوی او دا چې څنګه آی او ام خپل مختلف فعالیتونه او میتودولوژي کاروی ترڅو افغانستان ته د راتګ په اړه دقیق او جامع معلومات رامینځته کړي

1 **ټول هغه خلک چې افغانستان ته راغلی**
دا معلومات د ایران او پاکستان سره په مرز کی راټول شوی

ډی ټی ام افغانستان د هر فرد تګ راتګ، پرته د تابعیت، اسنادو وضعیت، یا په افغانستان کې د پاتې کیدو پلان په پام کې نیولو سره، چې د سپین بولدک، اسلام قلعه، میلک او تورخم سرحدي پولو څخه افغانستان ته راځي شمیري. دا فعالیت د جریان د نظارت په نوم هم پیژندل کیږی. ډی ټی ام افغانستان خپل پر جریان څارنې سروې فعالیت په کارولو سره د شمیرل شویو کسانو څخه ځینی په نمونی ډول سروې کوی

2 **افغانستان ته بیرته راستانه شوي خلک**
دا معلومات پاکستان سره به مرز کی راټول شوی

ډی ټی ام پاکستان د هغو افغان وګړو شمیر راټولوي چې د سپین بولدک او تورخم له لارې افغانستان ته راستنیږی. بیرته راستانه شوي کسان د هغو افغانانو په توګه طبقه بندی شوي چې اراده لری بیرته راستانه شي او د اوږدې مودې لپاره په افغانستان کې ژوند وکړی، د هغو کسانو په پرتله چې یوازې د سوداګرۍ لپاره سفر کوي یا په موقت ډول افغانستان ته سفر کوي. د ایران له اسلامي جمهوریت سره په سرحد کې ورته فعالیت نشته

3 **افغانستان ته بیرته راستانه شوي خلک چې اسناد اومدارک لري**
دا معلومات پاکستان سره به مرز کی راټول

4 **افغانستان ته بیرته راستانه شوي خلک چې اسناد اومدارک نلري**
دا معلومات د ایران او پاکستان سره به مرز کی راټول شوی

د اسنادو لرونکو راستنیدونکي شمیر د پاکستان ډی ټی ام د معلوماتو څخه ترلاسه شوي. د بې اسناده راستنیدونکی شمیر افغانستان ته له راتګ څخه وروسته بشری مرستې (سی بی پا ها) له معلوماتو څخه ترلاسه شوی

5 **هغه خلک چې د آی او اِم لخوا ورسره مرسته شوی**
دا معلومات د ایران او پاکستان سره به مرز کی راټول شوی

افغانستان ته له راتګ څخه وروسته د بشري مرستو برنامه (سی بی پا ها) د سپین بولدک، اسلام قلعه، میلک او تورخم سرحدي نقطو ته نږدې د استوګنې په مرکزونو کې له بې اسناده افغان کډوالو سره مرسته کوي

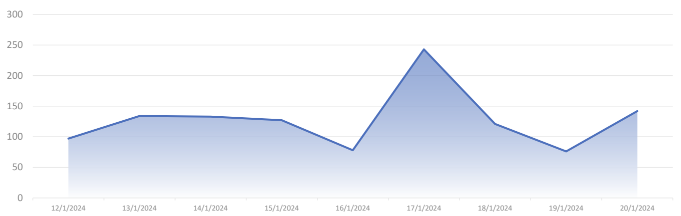
د هغه افغانانو په اړه معلومات چې ورسره مرسته شوي

د آی او ام افغانستان د افغانستان ته له راتګ څخه وروسته بشری مرستو پروګرام (سی بی پا ها) د هغو افغان کډوالو په اړه معلومات راټولوي چې سرحد ته نږدې د استوګنې د مرکزونو څخه تیریږی او د آی او ام او سرحدي کاري شریکانو څخه مرسته ترلاسه کوي. د سرحد کاري ګروپ د آی او ام لخوا رهبري کیږی. د نورو معلوماتو او د سرحدي کاري ګروپ په اړه معلوماتو ته د لاسرسي لپاره، د لاندې لینک څخه لیدنه وکړئ
https://afghanistan.iom.int/situation-reports.

د هغه کسانو شمیر چې افغانستان ته له راتګ څخه وروسته د بشري مرستو پروګرام (سی بی پا ها) لخوا ورسره مرسته شوي

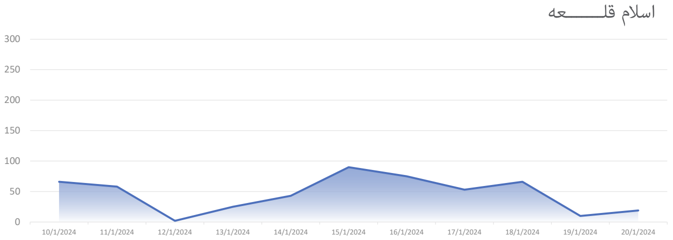
د پاکستان څخه بیرته راستانه شوي

سپین بولدک

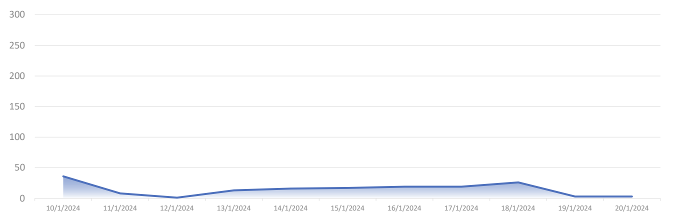


د جمهوري اسلامي ایران څخه بیرته راستانه شوي

اسلام قلـــــعه



تـــــورخم



میلـــــــــک